

Møteprotokoll

Oppvekstkomite

Møtested: Formannskapssalen

Møtedato: 11.05.2005 **Tid:** 17.00

Til stede på møtet

Medlemmer: Komiteleder Hilde Opoku, Hanne Moe Bjørnbet, Tom Hanssen, Rita Kumar, Jan-Yngvar Kiel, Else Eide Ulseth, Stian Gårdsvoll, Gunvor Wendel, Tord Lien, Brynjulf Moe, Snorre S. Valen, Ann Kristin Alseth

Varamedlemmer: Jon A. Ekeland

Meldt forfall: Anne Trine Kjørholt

Ikke møtt:

Fra administrasjonen: Kommunaldirektør Jorid Midtlyng, rådgiverne May Johnsen (orientering og sak 14/05) og Hassan Ajnadzic (sak 17/05)

Møteleder: Komiteleder Hilde Opoku

Fra sekretariatet: Komitesekretær Kåre Georgsen

SAKSLISTE

Saksnr.	Arkivsaksnr.	
0014/05	05/13098	ÅRSRAPPORT PLAN FOR KVALITETSVURDERING SKOLEÅRET 2003-2004
0012/05	05/12158	FORSØKSORDNING MED TILRETTELAGT UNDERVISNING FOR "SKOLETØRSTE" I TRONDHEIM. PRIVAT FORSLAG FRA KRISTIAN DAHLBERG HAUGE BYST.251104
0001/05	04/33847	TRONDHEIM KOMMUNES BUDSJETT 2005-VERBALE FORSLAG
0017/05	03/00295	EVALUERING AV MORSMÅLOPPLÆRINGEN I TRONDHEIMSSKOLEN
0009/05	02/26628	OPPFØLGING AV KARTLEGGINGSPROSJEKT BARNEPROSTITUSJON
0015/05	05/15169	TRONDHEIM KOMMUNES REGNSKAP OG ÅRSBERETNING FOR 2004. GODKJENNING AV REGNSKAP OG ÅRSBERETNING.
0016/05	03/23519	REGLEMENT FOR UNGDOMMENS BYSTYRE

Leder av Oppvekstkomiteen i Ungdommens bystyre Julie Isdahl presenterte seg.

Pkt. 1 Orientering om kunnskapsløftet i grunnskolen fra rådmannen. Komiteens medlemmer stilte spørsmål til rådmannen og debatterte saken.

Pkt. 2 Godkjenning av innkalling og sakliste.

Innkalling og sakliste ble enstemmig vedtatt.

Komiteleder Opoku opplyste om at sak 09/05 vil bli utsatt og fikk komiteens oppslutning til det.

Sak 04/05 ble utsatt i Formannskapetets møte den 10.05.05 og følgelig også i Oppvekstkomiteen

Pkt. 3 Godkjenning av protokoll fra 13.04.05.

Protokoll fra 13. april ble enstemmig vedtatt.

Trondheim kommune

Pkt. 4 Melding av saker til eventuelt.

Hilde Opoku (SV) meldte følgende saker:

- Brukerråd
- Stigmatisering av skoler – som en del av kartlegging av mobbing.

Ann Kristin Alseth (RV) etterlyste hva som er gjort i saken om komiteinitiativ etter møte på Sandmoen angående barns situasjon i asylmottak.

Pkt. 5 Komiteleder orienterer

Ingen saker.

Sak 0014/05

ÅRSRAPPORT PLAN FOR KVALITETSVURDERING SKOLEÅRET 2003-2004

Behandling:

Stian Gårdsvoll (H) fremmet følgende forslag:

1. Oppvekstkomiteen ønsker å behandle og innstille i saken om planlagte tiltak 2005 – 2006.
2. Oppvekstkomiteen er bekymret for at guttene ser ut til å gjøre det dårligere i Trondheimsskolen enn jentene og ønsker særskilt informasjon om tiltak for å bedre gutters situasjon.

Votering:

Gårdsvolls forslag pkt. 1 ble enstemmig.

Gårdsvolls forslag pkt. 2 ble vedtatt mot en stemme (RV).

Saken sendes formannskapet med følgende

UTTALELSE:

1. Oppvekstkomiteen ønsker å behandle og innstille i saken om planlagte tiltak 2005 – 2006.
2. Oppvekstkomiteen er bekymret for at guttene ser ut til å gjøre det dårligere i Trondheimsskolen enn jentene og ønsker særskilt informasjon om tiltak for å bedre gutters situasjon.

Sak 0012/05

**FORSØKSORDNING MED TILRETTELagt UNDERVISNING FOR
"SKOLETØRSTE" I TRONDHEIM. PRIVAT FORSLAG FRA KRISTIAN
DAHLBERG HAUGE BYST.251104**

Behandling:

Jan-Yngvar Kiel (Sp) og Stian Gårdsvoll (H) fremmet følgende omforente forslag:
Oppvekstkomiteen ber rådmannen om et notat i saken som belyser tilbudet.

Votering:

Kiels og Gårdsvolls forslag ble vedtatt mot en stemme (RV).

Vedtak:

Saken utsettes i påvente av et notat fra rådmannen.

Saksordfører: Stian Gårdsvoll (H)

Sak 0001/05

TRONDHEIM KOMMUNES BUDSJETT 2005-VERBALE FORSLAG

Behandling:

Hanne Moe Bjørnbet (Ap) fremmet følgende forslag på vegne av Ap og SV:

Bystyret ber rådmannen komme tilbake med en sak med sikte på å skille ordinære familibarnehager og avdelingsbaserte. Inntil vedtak fattes i en slik sak skal det ikke legges ned plasser i de kommunale familibarnehagene.

Votering:

Fellesforslag ble vedtatt mot 2 stemmer (FrP og RV).

Saken sendes bystyret med følgende

INNSTILLING:

Bystyret ber rådmannen komme tilbake med en sak med sikte på å skille ordinære familibarnehager og avdelingsbaserte. Inntil vedtak fattes i en slik sak skal det ikke legges ned plasser i de kommunale familibarnehagene.

Saksordfører: Gunvor Wendel (H)

Sak 0017/05

EVALUERING AV MORSMÅLOPPLÆRINGEN I TRONDHEIMSSKOLEN

Behandling:

Rita Kumar (Ap) fremmet følgende forslag og merknad på vegne av Ap og SV:

Nytt punkt d:

Bystyret ber rådmannen om å holde sterk fokus fra skole - hjem samarbeidet for å styrke integreringen av minoritetsspråklige barn og foreldre i skolen.

Merknad:

Oversettelse av viktige punkter i Stortingsmeldinger og andre viktige dokumenter bør foretas på nasjonalt nivå, for eksempel av NAFO.

Trondheim kommune sender en forespørsel videre til NAFO om dette.

Tord Lien (FrP) fremmet følgende forslag og merknad :

Bystyret ber Rådmannen om å omdisponere midler fra morsmålsundervisning til tospråklig opplæring og særskilt norskopplæring

Merknad:

Trondheim kommune

Merknadsstillerne peker på at det bør være et viktig mål å styrke fremmedspråklige elevers konkurransekraft i et fremtidig arbeidsmarked. Dette mener merknadsstillerne best oppnås ved høyest mulig norskkunnskap etter endt grunnskoleutdanning. Kunnskap i det norske språk er også en forutsetning for å kunne følge videregående- og høyere utdanning. På dette grunnlag bør ressursene i skolen settes inn på fagopplæring og norskundervisning snarere enn morsmålsopplæring. Morsmålsundervisning bør heller tilbys som et valgfag i ungdomsskolen på de skoler det er naturlig

Votering:

Innstillingen punktene 1, 2a, b, c og nytt pkt. d ble enstemmig vedtatt.

Liens forslag fikk en stemme (FrP) og falt.

Saken sendes bystyret med følgende

INNSTILLING:

1. Bystyret tar evalueringen av morsmålsopplæringen i Trondheim til orientering.
2. Bystyret ber Rådmannen legge vekt på følgende områder i videre arbeid:
 - a) Kompetanseutvikling hos lærere som jobber med minoritetsspråklige elever
 - b) Bedre tilgang til lære- og hjelpemidler for minoritetsspråklige elever
 - c) Videreutvikle samspillet med barne- og familietjenesten og tjenester spesielt rettet mot flyktninger og innvandrere.
 - d) Bystyret ber rådmannen om å holde sterk fokus fra skole - hjem samarbeidet for å styrke integreringen av minoritetsspråklige barn og foreldre i skolen.

FLERTALLSMERKNAD – Ap, Sp, PP, H, FrP, V, SV:

Oversettelse av viktige punkter i Stortingsmeldinger og andre viktige dokumenter bør foretas på nasjonalt nivå, for eksempel av NAFO.

Trondheim kommune sender en forespørsel videre til NAFO om dette.

Saksordfører: Rita Kumar (Ap)

Sak 0015/05

TRONDHEIM KOMMUNES REGNSKAP OG ÅRSBERETNING FOR 2004. GODKJENNING AV REGNSKAP OG ÅRSBERETNING.

Behandling:

Hilde Opoku (SV) fremmet følgende forslag:

Oppvekstkomiteen tar saken til orientering

Votering:

Opokus forslag ble enstemmig vedtatt.

Saken sendes Formannskapet med følgende

UTTALELSE:

Oppvekstkomiteen tar saken til orientering

Sak 0009/05

OPPFØLGING AV KARTLEGGINGSPROSJEKT BARNEPROSTITUSJON

Behandling:

Komiteleder Opoku fremmet følgende forslag:

Saken utsettes.

Vedtak:

Saken utsettes.

Sak 0016/05

REGLEMENT FOR UNGDOMMENS BYSTYRE

Behandling:

Komiteleder orienterte kort om konstitueringen av ungdommens bystyret (UB) som ble gjort den 9. mai. Arbeidsutvalget i komiteen sammen med rådmannen vil følge opp utarbeidelse av reglement osv som er blitt gjort ved å møte formannskapet i UB.

Vedtak:

Oppvekstkomiteen tar saken til orientering.

Eventuelt:

1) **Ann Kristin Alseth (RV)** og **Hilde Opoku (SV)** etterlyste hva som er gjort i saken om komiteinitiativ etter møte på Sandmoen angående barns situasjon i asylmottak.

Rådmannen opplyste at det blir jobbet med det å meldt tilbake til komiteen så snart som mulig.

2) **Hilde Opoku (SV)** orienterte kort om ”kick off” møte med tema brukerråd. Hun opplyste at komiteen må se på foreldrerepresentasjonen i brukerrådene etter klare innspill fra salen.

3) Stigmatisering av skoler – som del av kartlegging av mobbing ble tatt opp i forbindelse med sak 0014/05.

Papirer delt ut i møte:

Trondheim kommune

- Tilleggssak 017/05
- Rådmann delte ut Kunnskapsløfte Trondheim Strategiplan 2005 – 2008.

Møteslutt kl. 21.10

Hilde Opoku
Komiteleder

Kåre Georgsen
Komitesekretær